

## ELŐFIZETÉSI FÖLTÉTELEK.

Vidéken és Léván házhoz küldve:

Egy évre . . . . . 8 frt — kr.  
 Hat hóra . . . . . 2 frt 50 kr.  
 Három hóra . . . . . 1 frt 25 kr.  
 Előfizetési pénzek póstaautóval küldhetők.  
 Egyes számok 12 kr. árával kaphatók  
 a kiadóhivatalban.

# BARSA.

## HIRDETÉSEK

Négyházas petit-sor egyszeri közlésért 7 kr.  
 kétszeriért 6 kr., többszöriért 5 kr. fizetendő.  
 Bélyegdíj minden egyes beiktatásért 30 krajczár

## A nyilttérben:

minden négyházas garmond sor díja 15 kr.

Velünk összekötésben levő hirdető-irodák, elő-  
 fizetőink, vagy a gyakori hirdetőik tetemes díj  
 kedvezményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP; EGYSZERSMIND BARSVÁRMEGYE HIVATALOS KÖZLÖNYE.

A kéziratok a szerkesztőséghez: (Zöldkert-utca 33. sz.) küldendők.  
 Kéziratok vissza nem adódnak.

Megjelen: hetenként egyszer.

FELELŐS SZERKESZTŐ: HOLLÓ SÁNDOR.

A hirdetések, előfizetések s a reklamációkat a kiadóhivatalba  
 (Takarék- és Hitelintézet épület) kérjük utasítani.  
 A LAP KIADÓJA: NYITRAI ÉS TÁRSA.

## HIVATALOS KÖZLEMÉNY.

1449. 1892.

Léva város adóhivatalától.

## Hirdetmény.

Közírárt tétetik, hogy mindazon adó-  
 kötelesek, kik bármintemű üzletet nyitottak  
 és kik már előbből bármintemű üzletet foly-  
 tatnak; továbbá mindazon kézműiparosok,  
 kik segéddel folytatják s folytatni szokták  
 iparukat, valamint mindazok, kik földbér-  
 letet bírnak, III. oszt. ker. adóra vonat-  
 kozó bevallásukat, melyre nyomtatványt  
 a városi adóhivataltól kézhez kapnak,  
 folyó 1893. évi január hó 20. napjáig pon-  
 tosan kitöltve;

ugy minden köz- és magánhivatalnok  
 IV. oszt. ker. adóra vonatkozó bevallási  
 ívét szintén folyó 1893. évi január hó 20.  
 napjáig kitöltve;

a tökepengesek, kik kamatozás mellett  
 magánosoknál elhelyezett pénzek után töke-  
 kamatadót fizetni kötelesek, bevallásukat  
 folyó 1893. évi január hó 15-ik napjáig  
 kitöltve a városi adóhivatalnál nyújtják be.

Végre mindazon adókötelesek, kik ház-  
 és földadót fizetnek, de ezen fekvőségük  
 kölcsonnel terhelve van, a városi adóhiva-  
 talnál kiszolgálendő nyomtatványon teher-  
 vallomásukat folyó 1893. évi január 30-ig  
 a városi adóhivatalnál annál bizonyosabban  
 nyújtják be, mert már febr. 1-től 15-ig  
 bezárólag csak is igazolt kérvény mellett  
 érhető el azon kedvezmény, melyet a tör-  
 vény az általános jövedelmi pótdadó kiszá-  
 mitásánál engedményez.

Kelt Léván, 1893. évi január 6-án.

Tuschnay János,  
 aljegyző.

## A nyomor.

Gyakran találkozunk a napilapok-  
 ban olyan hírekkel, melyek elkesere-  
 dett lelkek öngyilkosságát regisztrál-  
 ják s végül oda teszik megokoláské-  
 pen: ok a nyomor!

## TÁRCZA.

## „Majd ha fagy!”

— Karcolat a jégről. —

Ismerik önök e kifejezést?

Oh bizonyosan!

Gunyos, kihívó, minden reményt csirá-  
 jában előző kifejezés.

A kinek odamondják, abban felforr a  
 méreg és elhül a vér.

„Majd ha fagy!”

Impertinens, gonosz egy szólásmód.  
 Gentlemanek között egyenes ok arra, hogy  
 egymást keresztüllőjék; alsóbb rendű em-  
 berek között éppen elég, hogy egymást  
 rettenetesen felpofozzák.

Különbben a pof-párbaj nagyon hasonlít  
 a pisztoly-párbajhoz; mind a kettőben ott  
 van a csattanás és a pof-párbajnál legtöb-  
 nyire a vérzés is. Ez a pisztoly-párbajnál  
 majd mindig hiányzik.

És kérem, mégis vannak emberek, a  
 kik csak akkor melegeznek fel, akkor  
 nyerik vissza életkedvüket „majd ha fagy!”

Vannak emberek, a kik akkor legbol-  
 dogabbak, mikor azt olvassák az újságban,  
 hogy „ma 2-6 fagyott embert találtak itt  
 vagy ott”, denique vannak, a kik akkor  
 lesznek boldogok, „majd ha fagy!”

Ezek a jég sirályai.

Ők azok, a kik szeretnék megfagyasz-  
 tani az egész mindenséget, a kiknek a fa-  
 kadó bimbó tarolt lombokat, a derült ta-  
 vasz is jéggel borított tavakat juttat eszükbe.

Hanem a jéggel borított tavaknak és  
 folyóknak is megvan a maguk költészetiük.

Legutóbbi népszámlálásunk adatai-  
 nak összehasonlítása a külföld hasonló  
 adataival azt látszik igazolni, hogy  
 fajunk még meglehetősen egészséges s a  
 propagáció szívósabb lényeknek ad  
 életet, mint például a francziáknál,  
 mert a népesség arányában nincs egy  
 vonalon a halálozás. Hazánk területe  
 még mindig elég nagy arra, hogy  
 rajta néhány százezerrel több ember  
 élhessen.

Mi az oka tehát, hogy mégis a nyo-  
 mor adja számos szerencsétlen kezébe  
 az öngyilkosság fegyverét, pedig nem  
 mutatják statisztikai adataink, hogy  
 hazánk népessége tulsokasodott volna?!

Nálunk ez idő szerint még nem  
 az általános tulsokasodás, hanem csak  
 az egyes pályákon való megszaporo-  
 dás észlelhető.

Nagy hiba az s erre már nem  
 egyszer utaltunk, hogy majd minden  
 apa tudóst, vagy diplomás embert akar  
 nevelni a fiából s ha nagy ügyyel-  
 bajjal kitanította, bevégezte pályáját,  
 akkor nem juthat kenyérhez, mert min-  
 den szakon nagyon sokan aspirálnak  
 egy szegényes állás után. — Így van  
 tultömvé majd minden pálya s ez az oka,  
 hogy százával tengődnek kenyér  
 nélkül a diplomás emberek. Csoda-e  
 tehát, ha az ilyen 15-18 évig foly-  
 tonosan tanuló ember végre is elke-  
 seredik, mert látja, hogy a protekció  
 folytán érdemtelnek is előbb jutnak  
 jobb álláshoz, mint ő; és csoda-e, ha  
 elfojtva magában a lélek örökös sza-  
 vát — egy önfeladt pillanatban véget  
 vet életének?!

Szomorú és lehangoló jelenség ez,  
 társadalmi életünk abnormis állapota;  
 mert nem tudunk tisztességes kenyé-  
 ret adni végzett embereknek, de azért  
 mégis mindig arra törekszünk, hogy  
 minél több tanult emberünk legyen.  
 Igaz ugyan, hogy az iskolákat folyton  
 szaporítjuk városunkban is, tanítókra

szükség van; az is igaz, hogy az em-  
 berek mindig békéltlenebbül élnek,  
 szaporodnak az ügyek s velük az ügy-  
 védek szükségessége is érezhető; ámde  
 mindezek ellenére egy jó időre el va-  
 gyunk látva ezen pályákon a munká-  
 sokkal.

Mit szóljunk azonban ahhoz, hogy  
 munkások, iparosok lesznek öngyilkos-  
 sok a nyomor miatt? Nagyon mélyen  
 kellene az okok vizsgálásába ereszked-  
 nünk, ha mindent okadatolni akar-  
 nánk. Tény, hogy a gyárak és ipar-  
 ágak folytonos szaporodása miatt e  
 téren még mindig hiány mutatkozik a  
 munkásokban; de nem szabad feledni,  
 hogy sok idegen országbeli iparos,  
 munkás, kereskedő él hazánkban, a  
 kik a mieink elől veszik el a kenyé-  
 ret, mert hát mi restebbek vagyunk  
 s a mellett követelők is. Megvan ugyan  
 bennünk a munkásság, mint őszlön;  
 de ritkán, mint erény. Azután a kor  
 maga is bizonyos könnyelműség hajla-  
 mát önti belénk; szeretjük az életet,  
 a vig életet; ennek a következménye  
 sokszor, hogy nem tudjuk eltartani  
 családjunkat, kész a nyomor, melynek  
 egyetlen orvosságát sokan az öngyilkos-  
 ságban keresik.

A könnyelmű élet kínálja magát; a  
 példa ragadós s a kötelességérzetet  
 laza kapesok fűzik a tág lelkiismeret-  
 hez; ha azután a megélhetés nagy  
 erőfeszítésbe kerül, ha látják egyesek  
 közeledni a nyomort retentő kinjaival;  
 akkor véget vetnek életüknek! A czi-  
 nikus könnyelműség, a divatos urhat-  
 námság, a társadalmi korrupció s a  
 munkától való visszariadás meg a hit  
 lazulása erőssé teszik egy pillanatra,  
 hogy kioltsa életét; pedig a valódi  
 férfinak akkor volna állandóan erős  
 lélekre szüksége, a mikor még elejét  
 lehetne venni — bizonyos fokig — a  
 nyomor bekövetkezésének. Ehhez azon-

ban józanabb életre, nagyobb hit- és  
 erkölcsre volna szükségünk.

Ezek hiányzanak, pedig csak ezek  
 csökkenthetnék azok számát, kiknél az  
 öngyilkosság oka: a nyomor!

A mária-nosztrai kir. orsz. női fegy-  
intézet.

A készült munkák ára az apácák tu-  
 lajdonát képezi, kik azt azonban nem saját  
 céljaikra, vagy szükségükre, — mert hi-  
 szen igényeik nincsenek — hanem a fegy-  
 intézet fentartására, illetve a fegyencznők  
 ellátására, ruházatára, s újabb munkák elő-  
 állítására fordítják; mert azon 34 kr, me-  
 lyet az állam a fegyencznők után fejenként  
 és naponként fizet, korántsem elegendő egy  
 ily nagy és népes intézet fentartására s  
 annak oly célszerű és gondos vezetésére,  
 mint ez tényleg van. A fegyencznők mun-  
 kájukért a megállapított tarifa szerint bi-  
 zonyos százalékot kapnak, s e szerint egy  
 fegyencznő naponként 4-6-8 krt keres.  
 Ők maguk készílik ruháikat, cipőiket stb.,  
 ez utóbbiakat pl. a cipész-fegyőr által ki-  
 szabva kapják kézhez, ők maguk csak az  
 összeállítást végzik. — A gyengébb szer-  
 vezeit, vagy beteges fegyencznők munká-  
 jukat nyáron át nem a munkateremben,  
 hanem künn a zárt udvaron végzik. Ugyan-  
 itt szoktak sétálni is naponként és csoport-  
 tonként felváltva a napnak bizonyos órái-  
 ban. Télen sétájukat, illetve a mozgást, az  
 épület bensejében, fűtött folyó úton végzik.  
 Egészségük fentartásáról a jól berendezett  
 kórház, az abban uralkodó igazi odaadás-  
 sal és önfeláldozással párosult gyógykeze-  
 lés és ápolás, valamint a téli és nyári für-  
 dők által van gondoskodva. Van az inté-  
 zetnek rendszeresen alkalmazott orvosa is.

A fegyelem a lehető legszigorubb, a  
 rend és pontosság a legnagyobb; egy-egy  
 munkateremben 100-150 fegyencznő van,  
 kik felett csupán egy, vagy legfeljebb két  
 apáca tartja a felügyeletet; az egy-két

Olyan vagyok, mint a lehullt falevél,  
 Ara megyek, a merre var, hajt a szél!

Ki törődik egy lesodort levéllel?  
 Ki törődik a földön a szegénynyel?  
 Nincsen, a ki lehajoljon utána;  
 Nincsen, a ki engemet is megszánna!

Ha már úgy előledtek a világon,  
 Az se lesz, ki siromhoz is kijárjon.  
 Rajta csak egy virágot sem ültetnek,  
 Rajta csak egy száraz levél pihen meg!

B-P.

## Az én kalamitásom.

Szegény Sajtó! Reád emlékezem, noha,  
 te voltál okozója rettenetes kalamitásomnak.  
 De hát te sem tettedél róia. Predestinálva  
 voltunk te rettenetes kalamításra, melyben  
 te huzad a rövidebbet, mert mig nekem  
 csak a kiadás rovataim kívül a kellemtlen-  
 ség jutott, addig te életteddel fizetted.

Igen! gyönyörű kutyám volt nekem a  
 mult nyáron. Bismark birodalmi kutyájával  
 kiállta volna a versenyt. Udvaromnak ékes-  
 sége, lúzarnak, vagyonomnak megveszte-  
 gethetlen öre volt; nem volt arra eset,  
 hogy kegyes engedelmével valaki át-  
 léphette volna küszöböm.

Nemcsak hűséges volt, hanem okos is  
 a lakatosmesterségben. Kinyitott minden  
 ajtót, ha zárva volt is, ha valaki rajt hagyta  
 az ajtón a kulcsot. É; e miatt a nem kel-  
 lemes tulajdonsága miatt azután kénytelen  
 voltam szegény Sajtót néha érzékenyen  
 meginteni.

En őket három osztályba sorozom.

Az elsőbe tartoznak azok, a kik azért  
 jönnek a jégre, hogy láttassanak; a máso-  
 dikba azok, a kiket a szívük vonz oda;  
 míg a harmadik osztály a valódi sportked-  
 velők osztálya.

Nézzünk körül, mutatok önöknek min-  
 degyik osztályból egy-egy kiváló alakot.

Jön egy junói természetű hölgy, ragyogó  
 arcán a büszkeség tanyáz; hideg fenső-  
 séggel tekint a környezetre, kecseson fut,  
 mutatja ügyességét . . . azután hazamegy.  
 Ime, az első osztály egy kiváló tagja.

Jön egy másik; ez is szép alak, mert  
 a hölgyek utóvégre mind szépek, ha nem  
 is azok. Tekintete szintén elröpül a tömeg  
 fölött, de azután egy arcon megállapodik,  
 koresolyázik is, de csak „ő” vele, mert  
 hisz ő a második osztály tagja, kit a szíve  
 hozott ide.

Azu an szenvedélyes lányka röpül elő;  
 arca ki vannak pirulva, szemei gyönyört  
 fejeznek ki . . . és megleltük a sport igazi  
 kedvelőjét is, kit az még varázsával ra-  
 gad meg.

Kérem, ha megbánták, hogy velem  
 voltak a jégen, nem én vagyok az oka;  
 hiába, még tele vagyok a sport emlékeivel:  
 kék foltokkal és betörött orral nézem,  
 amint önök örülnek és mennek a jégre  
 „majd ha fagy!”

Don Kópé.

## Sárga levél.

Sárga levél kavarog a magasban,  
 Hőj, csak abban ismerik én magamra!

apácza jelenléte elegendő arra, hogy a sok fegyencznőt a legpéldásabb rendben tartsa s őket a munkára sikeresen oktassa.

Az intézet vezetése, illetve az erkölcsjavítás a szigorú vallásosságra van fektetve. Az apácák nem annyira szigorúsággal, avagy büntetéssel, mint inkább vallásérköcsös oktatással, a kedélyre, a szívre való hatással igyekeznek a fegyencznőt megnyerni s azt a szigorú vallásosság ráhatásával tartani vissza a rossztól s útaltatni meg vele elkövetett bűneit s feleltetni azokat. Egy szóval: főtörekvésük az elítélteket a vallásosságban megerősíteni és megtartani. A vallásosságnak, az erényeknek, a szigorú erkölcsnek legnagyobb öreai maguk a vezető apácák. Ők járnak elől a vallásosságban jó példával; naponként már reggeli 4 órakor kelnek, s mielőtt nehéz munkájukhoz fognának, az intézet házi kápolnájában hosszas imát végeznek, melynek végeztével a felkelő fegyencznők körében teljesítenek felügyeletet s 6 órakor már ezekkel együtt mennek ismét a kápolnába reggeli ájtatosságukat végzendők. Az intézet róm. kath. lelkésze, ki egyszersmind Mária-Nosztrának plebánosa is, mindennap misét tart, a melyen — természetesen — a r. kath. vallású fegyencznők mind jelen vannak s gyönyörű, valóban megható énekekkel meglepik az idegent. Az éneket rendszerint egy apácza kíséri orgonaszóval; de a fegyencznők között is vannak olyanok, kik jól orgonálnak s ezt a fegyencznőkben tanulták. Mire után a lelkész minden nap vallásérköcsös oktatást tart a templomban, naponként felváltva más-más nemzetiségűeknek, természetesen mindegyiküknek a maguk anyanyelvén. A házi kápolnában a fegyencznők külön ülnek, ők foglalják el annak nagyobb elő részét, míg a kisebb hátsó részében az apácák vannak s innen őrzik ellen a gondozásukra bízott fegyencznőket. — A két felekezeti protestáns fegyencznőknek szintén állandóan alkalmazott lelkészük van, ki minden vasárnap és csütörtökön tart hitveivel isteni tiszteletet és vallásérköcsös oktatást. — A görög keleti vallásúknak is van imaházuk az intézetben, de — kevés számuk miatt — rendszeresen alkalmazott lelkészük nincs; csakis nagyobb ünnepek alkalmával szokott ájjonni isteni tisztelet tartására a váci fegyencznői gör. keleti lelkész.

Az idegenben az egész fegyencznőket rendezése olyan benyomást kelt, mintha egy kolosszális nagy templomban járna.

Végtelenül szerette a kis gyerekeket. Ki-kiszökött az utcára s ha talált szurtos, mosdatlan pofácskájú paraszt-gyerekeket, azokat menten arczul nyalogatta, a mi után úgy fénylett az orcájuk, mint a hajnal csillag.

Ez a tulajdonsága aztán fellázította ellene az egész falu asszonyát, panaszt tettek ellene s kénytelen voltam rablánczra fűzni.

Szabadságra szokott természete ezt nem szerette. Ifjú vér pezsgött ereiben s ha elszabadult, ugyancsak bekalandozta a falunak felső vidékét s különösen a kutya-asszonyoknál el nem mulasztotta megtenni magas látogatásait. Valamennyi kutyánál magasabb volt egy egész kutya-fejjel.

Egyszer, a többi közt, mikor meg akartam ilyen kalandozás után kötni, a kutya szájába kapta a kezem s egyik fogam megkarczolta hüvelykujjammal felső hámrétegét, de oly csekélyen, hogy alig vettem észre. Ma sem hiszem, hogy harapni akart, mert ha harapni akart volna, ugyanazon alkalommal akár a kezem fejét is elharaphatta volna. Fogtam egy kezem ügyébe eső husángot s meginttem a gonoszt s ő erre a nyakába vette a falut, és én nem gondoltam rája. Hanem az ebéd ideje haza hozta s meg is ebédelte; noha szűken, mert cikészt. De azért megelégedett s lefeküdt a szobám ajtajába.

Vendégeim jöttek s utban volt a küszöbön, tovább szólítottam. Épen egy biztos betölt akartam kijátszani, mikor arra figyelmeztetnek, hogy a kutyám megvesztett. Szemeim a hüvelyk ujjamon akadnak meg, elment a kedvem, a betölt ott hagytam, kikerestem a legerősebb töltényemet, s a kutya a szomszéd palánkjá mellett egy jó barátom által agyonlővetett.

Tehát kutya nincs többé. De most jön az igazi hadd el hadd. Veszett volt e, nem

Folyosók, munkatermek, hálótermek, kórház, konyha, éléskamra stb. miad egy-egy fészülettel vannak ellátva, sőt a munkatermekben egy-egy oltárszerű emelvény is van, innen végezteti az apácza mindennap a munkaközben is elmondandó rövid alkalomszerű ájtatosságot, mely felváltva imából és énekből áll. A fegyencznőkkel az épített templomban csak a községbeliek járnak, a fegyencznők nem, mert ezeknek külön házi kápolnájuk van az intézetben. Van az apácák részére az intézetben egy külön oratórium, mely oldalt összekötve van a hitközségi templommal; ezen oratórium-ból hallgatják vasárnaponként a hitközségi templomban mondott misét.

Az apácák intézkedése folytán minden évben rendszerint 3 missionarius jön a fegyencznőbe, kik a fegyencznőkkel 8 napon át lelkigyakorlatokat tartanak; ezen időt kizárólag a lélek épülésére, a vallásban való megerősítésre szentelik s éppen azért ezen idő alatt lehetőleg minden munka szünetel. A missionariusok a szent beszédekkel minden nap más-más nyelven tartják, hogy azt az intézetben képviselve levő mindentéle nemzetiségű róm. és görög katolikusok és görög keletiek megérthessék. A missionariusok lelkes szónoklatait még a protestáns vallású fegyencznők is örömmel hallgatják. — Ennek végeztével az apácák tartanak külön lelkigyakorlatokat, mely alkalomra Budapestről és a környékről sok apácza jön össze a fegyencznőbe s ájtatosságaikat oly szigorúsággal végzik, hogy ennek tartama alatt még egymás között sem beszélnek.

30 éves koron alul minden fegyencznő tanköteles; az iskolai oktatást is maguk az apácák végzik, mert vannak köztük erre képesítettek. Az elméleti oktatáson kívül tanulnak énekelni és rajzolni is. Az iskolai oktatást különben a fegyencznők kedvelik, a mi leginkább abból tűnik ki, hogy még a 30 éven túl levők közül is számosan jelentkeznek tanulásra, mely kérésüknek — természetesen — örömmel tesznek eleget. Ugyancsak az apácák vezetik a mária-nosztrai r. kath. elemi iskolát is és tartják fenn azt saját költségükből.

(Folyt. köv.)

### Budapest, 1893. január 5.

— Vonatkésések. — Farsangi bálók. — Akció a polgári házasság ellen. — Tanárok mozgalma. —

Imét benn vagyunk a régi kerékvágásban. Leperegtek a múlt év órái, és mulnak az újé is. Egy-egy elkésett újéi gra-

volt-e? Ha veszett volt, mi lesz velem? Ha nem volt veszett, hogy tudom ezt meg?

Elkezdtem hipochondrizálni. A vérem mintha mozogna, a szívem lázasabban ver. A szájam forró. A nyelvem vörösebb, mint volt. Nem szomjazom. Vacsorálni nem tudtam. — Azalatt bejárta a hir a falut: a rektor kutyája megvesztett, agyonlőtték, elharapta az ujját, megmarta az oldalát, beleharapott háromszor a lábikrájába, valószínű, hogy ő is a kutyája sorsára jut, bizonyosan meg fog veszni; és így tovább, képtelennél képtelenebb hírek, mint valami hizott kacskák, repkedtek a levegőben.

Eljött rám egy éjjel, melynél borzasztóbbat még nem értem, azt hiszem, nem is fogok érni. Irtózatoss vad álmok gyötörték. Örökké a kutyák és pedig a veszett kutyák zaklattak. Álmomban kutyákkal marakodtam, birkóztam, majd meg Párisban jártam és Pasteur megköttötöttem iszonyu lánczokkal s végtelenül jól esett volna, ha megharaphattam volna neki az ábrázatját. Majd meg a Sajó kutyám könyörgött, hogy ne harapjam meg s több effele. Végre az éj derekán felébredtem, lámpát gyújtottam, olvasni kezdtem, nehogy újra ilyen rémes látományoknak tegyem ki magamat, iparkodtam el nem aludni.

Reggel aztán kocsira s hoztam a megyei főállatorvost, a ki konstataulta a kutyámról, hogy: „megveszhetett volna.”

Ebből ugyan nem lettem okosabb, de azt tudtam, hogy elmegyek néhány napra vendégnéknél Dr. Högyes Endre tanár urhoz, a ki a veszni indult embereket operálja, kúrálja az üllői-uti klinikán.

24 óra alatt vagy hetven váriatióban hallottam a saját kalamitáomat. Mindenki jobban tudta, hogy mi történt velem, mint én magam. Sőt sokan azt is tudni vélték, hogy én már meg is voltam veszve s kigyógyultam, mások meg úgy vélekedtek, hogy csak ezután fogok megveszni.

tulaczió érkezik, egy-egy ismerősünk, kivélt még nem találkoztunk ez évben, rövid gon dolkozás után boldog újévet kíván. Jobb későn, mint soha. De bizony leveleink is lassan, és elkésve érkeznek, s ennek megint az időjárás az oka. Egy pár napig csunya szeles idő: volt, a hó mint apró dara hullott s befűdte a városi villamos vasut meg a lövonat sínjeit is, s kénytelenek voltunk a főváros legmesszebb menő pontjaira is gyalogszerrel elbándukolni, ha csak nem akartunk a viseltes bugyellárisok rovására járdák mellől alázatosan boldog újévet kívánó konflisoknak egy kis boldogságot csinálni.

A mint írják, szerteszét a vidéken is hófúvások voltak, s a vonatok csak lassan közlekedhetnek.

Ez egy kis bajt okoz, kivált most, mikor karácsonyi és újévi ünnepek alkalmával szokásos ártorlóadás beállott a m. államvasutaknál és az áru felvételt néhány napra kénytelen volt beszüntetni az igazgatóság. Ne higgyék t. olvasók, hogy mindez csak a kereskedő világot érdekli. Dehogy is. Kellemetlenséget okoz bizonyára ha a bálai toilette megrendelés után csak két hétre, a meghívó pedig csak egy pár napi késéssel érkezik meg. Csak az a szerencse, hogy azok a bálrendező urak mindenre számíthatnak, s pár héttel előbb küldik szét a meghívókat. Mert fiatal lányok és lányos mamák örömeire itt a bál-saison.

Künn az utcán barátságatlan, komor az idő, benn a fényesen kivilágított termekben és a parányi lányszivekben pezsgő élet, öröm és vígság tanyáz. Mint az első fecske a tavaszt, úgy jelzi ennek az édes bájos Karnevál hercegnek megérkezését az a nagy álarczos bál, a melyet elsőnek fognak megtartani a vigadóban. És aztán jön egy egész sorozat. Mikor azok a jó öreg görögök kitalálták a tánczot, aligha gondolták, hogy ezzel egy lidat találtak fel, mely a női szivekbe vezet a rajta járót, egy ösvényt jelöltek meg, a melyen át legközelebb és legbiztosabb az ut Hymen köteleibe.

A farsang tehát nemcsak a bálók, de a házasságok ideje is.

Mikor odakünn legesikorgóbb a hideg, akkor lángol fel legmagasabbra a szeretet tüze az emberi szivekben, s örök tápot nyer a házasságban.

No de az egyszer nemcsak az eladó lányokat és mamákat foglalkoztatja a szentségek hetedike. A politikai körök a szönyegen levő polgári házasság kérdését naponként fölvetik. Az állami rend és haladás hangosan szólnak ez intézmény behozatala mellett. A rosznyói püspök riadót fúj, s a katolikus papság az ellentáborba gyűl. Kérvényeket kapnak az egyes képviselők választóktól, melyekben a polgári házasság elleni állásfoglalásra sarkaltatnak. Hogy merre dől a győzelem, az a jövő titka. Különben a szegény honatyáknak most ugyan csak kijut, a mennyiben a vidéki tanártestületek is egyre menesztek hozzájuk kérvé-

Legjobb barátaim irtóztak tőlem, s mind azt kérdezték: nem vagyok-e harapos stádiumban?

Elmentem a szolgabíróshoz. Elmondtam, hogy mi történt velem. Mosolyogva fogadnak. Az árvás főbíró azt mondja mosolyogva: „Sebaj! elmegy Budapestre; szórakozik, mulat, megoltják s punktum!”

Mintha jól esett volna ez a könnyűvért megjegyzés. Tökéletesen kieserélődtem. Másnap a reggeli vonattal el Budapestre. Dr. Reich egyetemi tanársegéd, Högyes segédje, kellemesen ható mosolylyal fogadott. Megnyugtatótt. Nincs semmi baj, itt marad, beoltjuk néhányszor, s nyugodtan lehet.

Tudtam, hogy oltani fognak, de mivel és hogyan? Fájdalmas-e a műtét, vagy nem? A testnek melyik részére adják az oltást? Mind olyan kérdések, melyekről nekem fogalmam sem volt.

Mig elmondtam a marás körülményeit, mit konstatault az orvos, az alatt a gyakornok behoz egy kis műszert, mely a morfeum befetszkendő készülékhez a csatlódásig hasonlít. Egy jó másodperc lefolyása alatt megvolt az első kettős oltás. De van eset, mikor egyszerre 4 adaggal oltanak. — Két tüszúrúshoz hasonló fájdalom érzés és vége van a műtétnek. Semmi utó fájdalom nincs.

Oltják a beteget reggel 9 órakor és d. u. 4 órakor a szerint, kinek milyen nagy és mély a gyanus sebje. Velem az ugynevezett 14 es anyaggal (14 napos) kezdtek; 6 napig kaptam naponta 2 oltást, 8 napig, egyet naponként. A legutolsó adag a legfrisebb anyag. Szóval az oltás nem fájdalmas, csak egy kissé kellemetlen. Egy kis bágyadság, lehangoltság a hatása, egyéb semmi. No, meg az oltás helyei egy kissé feldagadnak, egy kissé gyuladtak lesznek, de ezen igen könnyen és azonnal segít a hidegvizes ruhával való borogatás.

Tanulságos nézni, hogyan szerzik az

nyeket, hogy jogos kívánalmaiknak elégtétel, sérelmeiknek orvoslás nyujtassék az ország törvényhozó testület által.

### Fővárosi levelező.

**Az új pénz.** A hivatalos lap a m. kir. pénzügyminiszternek egy hirdetményét közli, mely a koronaérmék érmeinek leírását tartalmazza. A hirdetmény a pénzek leírásán kívül, még a következő intézkedéseket tartalmazza: Minden fizetés, a mely ausztriai értékben, — még pedig akár nem abban — teljesítendő, a fizetésre kötelezett fél tetszése szerint koronaérmékbeni aranyérmékben is teljesíthető olyképen, hogy a husz koronás aranyérme tíz osztrák értékű forinttal, a tíz koronás aranyérme pedig öt ausztriai értékű forinttal számítandó. Ugyanez a rendelkezés kiterjed az egy-koronásokra és a koronaérmékre szóló nikkell és bronzérmékre is, olyképen, hogy az egy-koronás ötven, a husz-filléres tíz, a két filléres egy, az egy filléres fél ausztriai értékű krajczárral számítandó, figyelemmel mindazonáltal az idézett 1892. évi XVII. t.-czikk 19. §-ában ez érmeke nézve megállapított fizetési erőre, a mely szerint a magánforgalomban senki sincs kötelezve egykoronásokat huzsonöt forint, illetőleg ötven korona, a koronaérmékre szóló nikkellérméket öt forint illetőleg tíz korona, bronzérméket ötven krajczár, illetőleg egy korona összegben tul fizetésül elfogadni. Az állami és egyéb közpénztárak ellenben fizetésül az egykoronásokat korlátlanul, a nikkell- és bronzérméket öt forint, illetőleg tíz koronáig terjedő összegben kötelesek elfogadni. Azonkívül ezek az érmeke az annak idején e czélra megje üendő állami váltópénztáraknál kívánatra értékpénz ellenében a megállapított közelebbi módoktól mellett beváltandók lesznek. Végül a hirdetmény különösen figyelmezteti a közönséget, hogy ez idő szerint a monarchia mindkét államában csak a huszkoronás arany értékeimek vannak forgalomban. Az egyes érmeimek forgalomba hozatala külön közzé fog tétetni. Ezzel a hirdetményvel az új pénz formailag is forgalomba helyeztetett.

### Különfélek.

— **A kivert ezüstkoronásokból** az első küldemény ma egy hete érkezett Körmezbányáról a pénzügyminiszteriumba. A körmezbányai pénzverde most már hetenként 100,000 drb ezüstkoronát fog szállíthatni, forgalomba azonban e pénzek csak márczius hó folyamán jönnek.

— **Bélyegmentesség.** A pénzügyminiszter felmerült kételyek eloszlátása és egyöntetű eljárás biztosítása céljából kijelentette, hogy azon beadványok, melyeket az örökösödési eljárásnál a bíróságok megbízásából közreműködő közjegyzők s a bíróságok által kinevezett szakértők az eljárás-

oló-anyagot. A Pasteur-intézet pinczéjében vigan ficzkádoznak a szegény tengeri nyulak. Ezek közül naponta be van egy veszett anyaggal oltva. Ezt aztán a többi elkülönítik, megfigyelik, mikor már az oltóanyag, illetve a beoltás következtélen annyira van, hogy nem mozdul, akkor testének hőfokát perenzenként mérik, s mikor már átesett a bajon, ezen az irtózatoss nyulván annyira, hogy a láz, a hőfok apad s az eddig mozdulatlan beteg állat a füleit megbillenti, kés alá kerül nagy óvatosság mellett és az agyvelőjét kiszedik. Ez szolgálta az oltóanyagot, de végtelen parányi adagokban, szeszben feloldva felhigitva, szétörzölve. Leneszem nagyságu velő, feloldva ő cl. folyadékban, szétörzölve, elég 50-60 oltáshoz. És még felénél több visszamarad.

A betegeség nagyságához képest 14-21-25-30 nap mulva kiállítják a bizonyítványt, hogy: „Vesztség ellenes gyógyításban részesült”. 1892-ben én voltam az 1740-ik oltonoz.

Bizony megszurkáltak engem jobbról is, balról is úgy, hogy valóságos rostává alakították bőriomet a veséim felett. Hanem az én rémálmaim minden oltás után kevesbedtek, vízióim megszűntek, a nagy hipochondrizálás elpárogott és én nyugodt ábrázattal gyönyörködtem a muzeum ritkább példányaiban.

Hanem a 14 napi kurából nem engedtek. Hiába biztosítottam a doktorjaimat, hogy nem harapok meg senkit, bocssáznak csak egy nappal is hamarabb haza, nem hittek, nem engedtek, a 14 napnak meg kell lenni.

Most már semmi bajom; csak a zsebem apadt meg s ezt az apadást megérzem és megnyögöm egy ideig; mert hát Budapestten lenni 14 napig azzal a tudattal, hogy: ki tudja, hazajutok-e még? sokba kerül, mert keresni kell a hipochondrizá-

sukért megállapított díjak behajtása iránt mint a bíróság kiküldöttjei, vagyis mint hivatalos közegek nyujtanak be, hivatalos jelentések jellegével bírnak s mint ilyenek bélyegmentesek. Természetesen nem tartoznak a szabály alá azon beadványok, melyeket a közjegyzők ügykörükbe utalt egyéb teendőikért a felek irányában bíróság megállapított díjak behajtása végett nyujtanak be.

**Közgyűlés.** A lévai iparos olvasókör ma délután 2 órakor saját helyiségében tartja évi közgyűlését, a melynek tárgyai az elnök évi jelentése, tisztújítás, a jövő évi költségvetés stb.

**Tanítók** a földmívelésügyi minisztérium által méhesek felállítására és berendezésére 102 frt 5 krnyi kamatmentes kölcsönrel ez évben is segíteztek. A bélyegmentes folyamodványok a tanfelügyelőségekhez beküldendők január 10-éig.

**Tánczvizgalom.** A lévai kath. legényegyesület e farsangon is megtartja szokott mulatságát, a mely minden évben egyike a legsikerütebb báloknak. A kibocsátott meghívók szerint a mulatság f. hó 15-én, az „Oroszlán”-vendéglő nagytermében lesz megrendezve. — Belépti díj: személyjegy 80 kr; családjegy 1 frt 50 kr. — Kezdeté esti 7 1/2 órakor.

**Szilveszter estély.** A lévai kereskedő ifjak társulata rövid fenállása óta már többször adta jelét életrealóságának és célja, melyet maga elé tűzött: a kereskedéim magyarrá tétele, a kereskedők egybe forradása a magyarsággal, — mind szélesebb körben találunk visszhangra. A legutóbb, múlt hó 31-én tartott felolvasási estélye kedélyesség dolgában nem maradt mögötte az előzőknek. — Az estély műsorát Braun Gyula nyitotta meg, a ki „Visszaemlékezés” című felolvasásával a jelen volt szépszámu közönség figyelmét állandóan lekötötte. Meisel Franciska k. a érzelmes és izléses szavallatával jól megérdemelt tapsokat aratott. Méltóan sorakoznak az említettek mellé Roth Armin, Krausz Gyula és Stern Emil, kik alkalmas monolog s válogatott szavalmányok előadása által folyton jó hangulatban tartották a hallgatóságot. — A műsor befejezte után a fiatalság tánczolni kezdett s az új reggeléig vigan ropogtatta a csárdást.

**A váltópénz.** Az év folyamán, mint tudva van, megtörténik a jelenleg forgalomban levő fémváltópénzeknek a bevonása. Érdekes tudni, mennyi a magyar kincstár által bevonandó váltópénzek összege. 1868-tól 1891-ig hat törvényczikk felhatalmazta a kormányokat 11.1 millió értékű ezüst és 1.8 millió forint értékű réz váltópénzeket a veretésére. Tényleg veretett a múlt év elejéig ezüstben 11.1 millió forint, rézben 1.662,716 frt és 59 kr. Ebből a múlt év elejéig forgalomban volt az ezüst váltópénz teljes összege, a réz váltópénzből pedig 1.662,056 frt és 59 kr., a többi — 40,600 forint — egykrajczárosokban a körmoz-

bányai pénzverőhivatalban volt készletben. Azóta ez a legutóbb említett összeg is át lett adva a forgalomnak s így mindössze 12.762,716 frt és 59 kr. értékű fémváltópénz lesz a magyar kincstár által bevonandó.

**Felolvasási estély.** A lévai kath. legényegyesület újév napján rendezte saját helyiségeiben szavallatokkal egybekötött első felolvasási estélyét. A jól sikerült estélyen a tagokon kívül számos vendéget, köztük szép számmal nőket is, — láttunk. A műsor első pontját Czibulya Vilmos káplánnak köztetszést aratott felolvasása képezte, a ki a helyesen választott témáról, a legényegyesületek létesítésének történetéről s ennek kapcsán az egyesületek alapvetőjéről, Kolpingról érdekesen és szakkavartottsággal értekezett. — A felolvasást öt egyleti tagnak szavallata követte; még pedig: Bérés János Balogh Istvánnak a „Vigasztalás”, — Lovas János Garaynak „Kont”, — Frisch József Pákh Albertnek „Csont”, — Korpás Kálmán Szabó Lászlónak az „Együgyű paraszt” és Sellinger Rezső Tompának „Bucsu az óévtől” című költeményét szavallta. A szavallók mindegyike érzelmes és teljes igyekezettel adta elő darabját, a miért a közönség nem is fukarkodott a tapsokban, ezzel adván kifejezést teljes melegezésének. — Műsor után a társaság még több órán át maradt együtt, — dal- és kedélyes társalgással töltvén az időt.

**A belügyminisztériumban** már javában folynak a tanulmányok a közigazgatási reformjavaslatok előkészítésére s a miniszter, hir szerint, e hó második felében az egész reformra vonatkozólag részletes előterjesztést fog tenni a képviselőháznak.

**Éltrevaló eszme.** Igen éltrevaló eszmét pendített meg a tokaji posta- és távirtdakezelő a népoktatásra nézve. A közoktatásügyi minisztériumhoz beadott kérvényében u. i. rámutatva arra, hogy a köznép igen sokszor nem képes a postára feladandó pénz és egyéb küldemények feladását eszközölni, kéri a miniszter, rendelné el, hogy a gyermekek a népiszkolákban a postai nyomtatványok kitértésében gyakoroltassanak. A miniszter a megpendített eszme kivételét szükségesnek találta s intézkedett, hogy a népiszkolai tantervnek folyamatosan levő revíziója szerkesztésénél e kérdés is figyelembe vétessék.

**Hazaifias tótok.** A Pozsonyban legrégylet Hurban-féle pör alkalmával oly részletek jutottak nyilvánosságra a panszlavizmus terjedéséről, hogy maguk a tótok ellenmozgalmat kénytelenek indítani. Mindenekelőtt magyar érzelmű tót lapot alapítanak, melynek célja az, hogy tótajku polgártársainkat meggyőzze a panszláv izgatók hamis tanairól és önző céljairól. Azután lefordítják a kir. ügyész beszédét, melyben a hurbanizmust oly kíméletlenül leleplezte. Ezt a népies tót nyelvű fordítást megküldik minden tótajku község előjáróságának.

**Vásár.** — E hó 2-án Léván tartott baromvásárra felhajtott szarvasmarha 472 drb; ló: 650 drb; sertés: 95 drb; birka: 20 drb; kecske: 2 drb; szamár 2 drb; összesen 1241 drb. Ezekből eladott szarvasmarha: 256 drb; ló: 88 drb; sertés: 19 drb; birka: 2 drb; szamár 1 drb; összesen: 366 drb. — Vételár összege: 27855 frt 30 kr.

**Hogy étkeztek a régi magyarok?** A Dél-magyarországi Közlönyben olvassuk: a régi magyarok a XVII. században asztal terítésével nem sokat ceremóniáztak. Az abroszra odatettek s asztalkendővel letakartak egy cipőt, melléje egy kanalat, néhány tányért a fohelyre — s a terítés meg volt. A vilját és kest mindenki magával hordta. A férfiak ötvökör, a nők pedig hosszú zsinóron. Marhahúst ettek sültve, főzve, tormával, petrezselyemmel, mártás nélkül tokánynak és vetreczének. Különösen gyakran került az asztalra káposzta, olasz káposzta, tök, borsó, lencse, árpakása, murek kíséretében. Ették mustos pecsenyét, a mi ugy készült, hogy szőlőszemeket főztek meg husleiben. A borju, bárány, disznó, maacz, kappan, lud, kacsa sülteték kasszát szegfűves, eges, edes, törött, zöld, fekete, sajtú és zaffa nevű mártásokkal ették; csaknem mindenik mártásnak bor volt egyik kelleke s különböző fűszerek. A ludas kását már ekkor ismerték. A vad pecsenyék öntözésére általában vaját szerettek alkalmazni. A különböző salátáknak, ugorkának is volt kelete: a veres káposztával egyetemben. A gombát, spárgát meg a retket külön elkészítve ették. Két napot a régi szokás szerint bűjtöltek. Ilyenkor semmi husnemű nem került az asztalra. A főzeléket ilyen napokra vajjal és tejjel készítették. A hal is egyik kedvelt czikke volt elődeink asztalának. Ismertek mindenfele belföldi és tengeri halat, ették a rákot és a csigát is. A téaszták között is nagyon sokat találunk olyat, a mit borral készítették el. Levest még nem ettek a XVII. században rendesen, hanem csak ugy néha napján s inkább az ország nyugati részén. Az ebédet, vacsorát akkoriban is sajtalt, vagy gyümölcsöt végeztek, mint most. Különböző gyümölcs került asztalra. Ezek között kedvelt volt a füge és a nagybányai gesztenye.

— Léván a múlt hónapban meghaltak: Tóth Erzsébet, élt 1 évet és 6 hónapot,

Bartos István, élt 18 évet, Misik Antalné, született Mikla Julianna, élt 42 évet, Nyiredi Cyuláné, született Nagy Julianna, élt 41 évet, özvegy Kis Jánosné, született Konecz Zsófia, élt 82 évet, özvegy Gárgan Mihályné, született Koszorin Anna, élt 72 évet, özvegy Molnár Ferenczné, született Kamasz Teréz, élt 60 évet, Krajes Ignáczné, született Mészáros Erzsébet, élt 42 évet, Fejes Jánosné, született Molnár Julianna, élt 36 évet, J. rota Ferenc, élt 1 hónapot.

**RÖVID HIREK.** — A kormány az 1895. évi országos kiállítás költségeire, hir szerint, egy millió frtnyi hitelt fog kérni, mely összeg az állami bevételekből lesz fedezendő. — **Gazdabál.** A nyitramegyei gazdasági egyesület Nyitrán január 21-én gazdabált rendez. Védasszony Thuróczy Vilmos főispán neje. Bálbizottsági elnök Odessalchi Géza herceg. — **Az ideji ujonczásra** vonatkozó törvényjavaslatot a honvédelmi miniszter a jövő héten fogja a képviselőháznak előterjeszteni. — **Orth Jánosnak** adja ki magát az amerikai Saint-Louis államban egy csaló, ki a hiszékeny embereket 60 ezer dollárig megkárosította. — **A győriek**, ugy látszik, meg fogják előzni az összes többi vidéki városokat: nekik lesz először villamos vasútjuk. — **Uj javító házak.** Az igazságügyminiszter az aszódi, soproni és kolozsvári javítóházak mellé még három javító háznak felépítését tervezi s ezek számára a szükséges fedezetről már a jövő költségelőirányzat keretében gondoskodott. — **A budai királyi palota** ez évben nevezetes átalakításon megy keresztül. A főudvarmesteri hivatal a király engedélye alapján elrendelte a palota kibővítését. — **Éhínség.** Oroszországban a rossz aratis következtében ismét éhínség uralkodik. Egyes tartományokban azt a kis terményt osztják ki az inségesek között, a mely a múlt évi szintén rossz termésből fenmaradt. — **Világkiállítás.** A londoni iparosok nagy értekezletet tartottak, melyen elhatározták, hogy 1895-ben világiállításat fognak rendezni. — **Szén és só.** A chicagói kiállításra Cleveland elnök két szobra lesz látható; egyik szénből, a másik sóból. Mindegyik 15 láb magas.

**AFROSZAGOM.**  
— Rovatvezető Zuhany.

Jó helyen van. Férj vacsora után a feleségéhez: — Kedves kiském, nem volnál oly szives a kispukulesot ide adni? A kávéházba szeretnék menni egy kis félórára. — Feleség (gunyos mosolylyal): — A kis félórát, édesem. A kávé a mama zsebében van, kérd el tőle!

Flegma. A eszmadia inasa után csapja a eszmadit, de a gyerek legugol és a eszma a belépő mesternét találja. — A eszmadia nyugodtan szól: — Így is jól van!

### KÖZÖNSÉG KÖRÉBŐL. Köszönet-nyilvánítás.

I.  
A Stefánia-árvaház gondnoksága köszönettel nyugtatja ez uton azon adományokat, melyek árvái karácsonyfájára befolytak. Az adományok révén az árvák szívében honolt öröm százszorososan érje a kegyes adakozókat. — Schubertné 6 drb. játék, Medveczky Károlyné 1 frt, dr. Pólya Józsefné 1 frt, Huberthné 1 frt, Szaszny Antalné 8 frt szorgalmas növendékeknek készpénz kiosztás végett, Bars szerkesztősége 2 frt, Medveczky Sándorné 1 frt, Leidenfrost Gyuláné liszt és tej, Heinrich Ferenczné 1 frt, özv. Levatic Mártonné 1 frt, Nemlaha Gyuláné 1 frt, Kern testvérek karácsonyi sütemény, Grotte Vilmosné 1 frt, Boleman Edéné 1 frt, Klain Ödönné 1 kgr. cukorka, Lakner Lászlóné 1 frt, özv. Victoriné 1 frt, dr. Frommer Ignáczné 1 frt, Hoffmanné 1 frt, Mácsayné 50 kr és diót, Szabó Lajosné 1 frt, Ordódy Endréné 1 frt, Boleman Józsefné 1 frt, Balbach Andrásné 1 frt, Kabina Berta 1 frt, Czirok János cukorkák, Belesákné 1 frt, Goldbrunner Sándor 1 frt, Levatic Gusztáv 1 frt, Levaticzné 1 frt, Vanke Imre 1 frt, L. P. 2 frt, Svarbáné 1 frt, Szilassy Béláné 50 kr, Szilassyné 1 frt, Szilágyiné 40 kr, özv. Kaszaniczkyné 1 frt, Okolicsányiné 1 frt.

Belesák Lászlóné, Toóth Zsigmondné, alnelnök, gondnok.  
Kriek Jenő, titkár.  
II.

A lévai népkonyha javára eszközölt gyűjtés eredménye 89 frt. Ehhez adakoztak: Takarékpénztár 20 frt; Casino, Máriássy István 10 frtjával; Takarék és hitelintézet, Hausen Katharina, Leidenfrostné 2 frtjával; Laknerné, Holó Sándorné, Kabina Józsefné, Balbach Andrásné, Domján Lőrinczné, özv. Victoris Sándorné, Szilassy, Huberthné, Szilassy Sándorné, Kondé, Veith, Máriássy Istvánné, Novotny Imréné, Mercader Alajosné, özv. Bobok Györgyné, Bathy Betti, Kovácsik Samuné, Svarba Józsefné, Frankó Istvánné, Szilassy Béláné, Némethné, Boleman Józsefné, Szöllőssy Józsefné, Medveczky Sándorné, Medveczky Károlyné, özv. Levatic Mártonné, Nemlaha Gyuláné, Csekey Flóris, Schön, Csekey Vilmosné, Ordódy Endréné, özv. Mészáros Józsefné, Brach Margit, özv. Vosztrua Györgyné, dr. Frommer Ignáczné, dr. Klein Jakabné, Schwarcz Györgyné, Hoffmann Ferencné,

Batizy Gasztárné, Árvay Józsefné, Mácsayné, Csekey Vilmosné, Weisz Samuné 1 frtjával. Kiadás volt: szakácsné fizetésére 4 frt 50 kr, tüzelő anyagra 9 frt, konyha eszközökre 1 frt 72 kr, lisztre 1 frt 20 kr, Füszerre 2 frt 80 kr, kenyérre 6 frt 80 kr, apróságoakra 50 kr, összesen 25 frt 80 kr. — A fenmaradt összeg egy része — mivel a népkonyha minden szükségessé el van látva s mivel ruháért nagyon sok szegény gyermek jelentkezett — karácsonyi ajándékokra fordított.

III.  
A szegény gyermekek karácsonyfájára eszközölt gyűjtés eredménye összesen 42 frt. A nemes szívű adakozók: Szilassyné, Leidenfrost Lászlóné 3 frtjával; Majláth László, N. N., Feithné, Báthly László 2 frtjával; Boleman, Levatic Gusztárné, Belesákné, Laknerné, Boronkayné, Takarék-és Hitelintézet, Domján Lőrinczné, özv. Victoris Sándorné, Huberthné, Leidenfrost Paula, özv. Levatic Mártonné, Nemlaha Gyuláné, Schleiferné, Vanke Imre, Kondé, Vajda Pálné, Levatic László, Irg. nővérek, Bellan Adolfné, Tóth Zsigáné, Máriássy Adél, Első magy. ált. bizt. társ., Weisz Mórné, Okolicsányi Józsefné, Schubertné 1 frtjával; Czibulya Vilmos, Janovits Károly, Holzmann Bódog, Ehrenfeld Mórné, Kovácsik Samuné, 50 krjával; N. N. Zakana Jánosné 20 krjával; Miklósi Agnes 10 kr. Kiadások: Ruhakelmére 46 frt 14 kr, harisnyákra 7 frt 8 kr, sipkára 8 frt 20 kr, nyakkendőkre 1 frt 20 kr, gyerityára 85 kr, süteményre 2 frt, cipész munkára 36 frt, gyűjtőnek 2 frt, összesen 103 frt 47 kr.

A fenmaradt összeg a népkonyha folyó kiadásaira fog fordíthatni.

IV.  
Mindazoknak akik megboldogult napam elhunyna által reám és feleségemre nehezedett fájdalunkat jóleső részvétnyilatkozatukkal enyhíteni, — és akik a vég-tisztelesség-tételnél megjelenni, végül akik fogataikat rendelkezésünkre bocsátani szívesek voltak, — fogadják halás köszönetemet.

Léván, 1893 évi január 7-én.  
Toóth Zsigmond.

### IRODALOM és MŰVÉSZET.

**Magyarosító szaklap.** A „Vendéglősök Lapja” az 1893-ik évvel tizedik évfolyamába lép. E lap az, a mely a vendéglői ipar tökéletes megmagyarosításán fáradozik. A „Vendéglősök Lapja”-nak, mely a hazai szállodások, vendéglősök, kávézók és pinczerek érdekeit képviseli, nem volna szabad hiányoznia egyetlen egy hazafias érzületű vendéglős és kávéz asztalán sem. E magyar szellemben szerkesztett szaklapot mi is őszintén ajánljuk az érdeklődők figyelmébe. Előfizetési ára egész évre 6 frt, félévre 3 frt, negyedévre 1 frt 50 kr. Előfizetések és hirdetések Illás György szerkesztő nevére, Budapest, József utca. 33. szám alá küldendők.

### Lévai piaczi árték.

Rovatvezető: Kónya József városkapitány.  
Buza: m.-mázánként 6 frt 50 kr, 6 frt. 80 Két szerez 5 frt 60 kr. 5 frt 80 kr. Rons 5 frt. 70 kr. 6 frt — kr. Arpa 5 frt — kr. 5 frt 80 Kukoricza 4 frt 50 kr 5 frt — kr. Bab 4 frt — kr. 4 frt 30 kr. Zab 5 frt 80 kr. 6 frt — kr. Lencse 7 frt — kr. 7 frt 50 kr. Köles 4 frt — kr. 4 frt 80 kr.

### Nyilttér.

I.  
**Henneberg G.** (cs. kir. udvariszállító) selyemgyára Zürichben, privátmegrendelőknél közvetlenül szállít: **fekete, fehér és szines** selyemszöveteket, méterenként **45 krtól 11 frt 65 krig** póstabér és vámmentesen, sima, csikos, koczkázott és mintázottakat, damasztot stb. (mintegy 240 különböző minőség és 2000 különböző szín s árnyalatban). Minták póstafordulóval küldetnek. Svajczba czimzett levelekre 10 kros és levelezőlapokra 5 kros bélyeg ragasztandó.

II.  
2165/1892. tkv. sz.

### Póthirdetmény.

Az újbányai kir. jbiróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy özv. Hubács szül. Sausa Mária gyám geletneki lakos végrehajthatónak Mikulás Márton u. ottani lakos végrehajtást szenvedett elleni 50 frt s jár. iránti végrehajtási ügyében 1990/891. sz. a kibocsátott árv. hirdetményben a Mikulás Mártonnak a geletneki 39 szü. tjkvben A. I. 1. 12. 13. sorsz. alatt foglalt ingatlanaira, illetve az 1881. évi 60. t.-cz. 156. §. alapján a társtulajdonosok jutalékára is 434 frt-ban mint kikiáltási árban **1893. évi január 25-ik** napjának délelőtti 9 órájára kitűzött árverés az 1881. LX. t.-cz. 167. §-a alapján kiskorú Hubács Anna s társai végrehajtható érdekében 50 frt tőkekövetelése s jár. kielégítése végett megtartani fog.

Kelt Újbányán, 1892. évi okt. 19.  
A kir. jbiróság mint telekkönyvi hatóságnál.  
Orosz, kir. albiró.

lás ellenségét; az pedig nem más, mint a szórakozás, az pedig még az Ülőitton is drága.

De azóta kutyát nem tartok; inkább lopják el a házauról a cserepet, nem bánom, csak a klinikára ne jussak még egyszer!

Szeccsédý.

### Gondolatok.

Öszinteség a legbiztosabb fegyver a rossz nyelvek ellen.

\* \* \*

Egyensúlyt tartani a jövedelem és kiadás között, ez a gondolkodás titka.

\* \* \*

A ki sokat beszél, keveset gondolkodik.

\* \* \*

A hirnév hasonlít az árnyékunkhoz. Hol előttünk, hol utánunk jár s néha nagyobb, néha kisebb, mint magunk.

\* \* \*

A híres név sokszor hasonlít egy olyan rubadarabhoz, a mely az apára levén szabva, nagyon nagy a fiúnak.

\* \* \*

A ki szeretni akarja azt, a kit hitvesül vesz, annak hitvesül kell vennie azt, a kit szeret.

\* \* \*

Mindannak aláveti magát egy szerető férj, csak asszony szeszélyeinek nem.

\* \* \*

A hol nincs bizalom, nem lehet szeretet sem.

E rovatban minden szó egyszeri beiktatása 3 krba kerül; bélyegdíjban — a lakás megjelölése mellett — ázerendő minden egyszeri beiktatásért 37 kr.

KIS HIRDETÉSEK.

Hirteésekre bővebb felvilágosítást Nyitrai és társa kiadóvezető ad; ki leveleiben tudakozódásra postabélyeg beküldése mellett azonnal válaszol.

Ház eladás.

Léván, Koháry utca 517. sz. házamat szabad kézből eladom. Léva, 1893. január. Janóvits Ferencz.

Több szobából álló kényelmes uri lakás f. é. augusztus hótól kibérelhető. Hol? megmondja a kiadóhivatal.

Felhívás.

Mindazon magán felek, kik Léva város területén bor-készlettel bírnak, s azt még mai napig nem jelentették be, felhivatnak, hogy azt folyó hó 10-éig bezárólag a Léva városi fogyasztási- és ital-adók irodájában annál is inkább jelentsék be, mert ellenkező esetben a még készletben levő bor után a fogyasztási adót újra megfizetni tartoznak.

Léva, 1892. január 8-án.

Tisztelettel

a Léva városi fogyasztási és ital-adók kezelősege,

Czirok János.

250

8-1



AZ

ELSŐ MAGYAR GAZDASÁGI GÉPGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSULAT BUDAPESTEN.

1. A mezőgazdasághoz egyáltalában szükséges összes saját hazai gyártmányu, elismert kitünő gépeit és talajmivelő eszközeit ajánlja.
2. Minden a gazdasági gépszakmába vágó felvilágosítással és tanácsal szívesen és díjmentesen szolgál.
3. Az összes gyártmányait magában foglaló képes árjegyzékét kívánatra készséggel megküldi.
4. A gyártelep Budapesten, külső váci-ut 7. szám alatt van és annak megtekintése érdeklődőknek készséggel megengedett.

250. 8-1

Levél-czim:

ELSŐ MAGYAR GAZDASÁGI GÉPGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSULAT Budapest, külső váci-ut 7.

MÁRIACZELLI GYOMORCSEPPEK!

Máriaczei Gyomorcsseppek

nagyszerűen hatnak gyomor bajoknál, nélkülözhetetlen és ártalanosan ismeretes házi és népszerű. A gyomorbetegség tünetei: étvágytalanság, gyomorégettség, düzös lehellet, felfútság, savanyú felbőgés, hasmenés, gyomorgörcs, széküregs. Hatékony gyógyszernek bizonyult fejtájánál, a menyinyiben ez a gyomortól származott, gyomortulterheléséi ételekkel és italokkal, gúlszék, májbajok és hámoroidoknál.



Említett bajoknál a Máriaczei gyomorcsseppek évek óta kitünően bizonyultak, a mit száz meg száz bizonyítvány tanúsít. Egy kis üveg ára használati utasítással együtt 40 kr., nagy üvegé 70 kr. Magyarországi forráktár:

Török Jozsef gyógyszerháza Budapest, Király utca 12. sz.

A védjegyet és aláírást tüzetesen tessék megtekinteni! Csak oly csseppeket tessék elfogadni, melyeknek burkolatára zöld szalag van ragasztva a keszítő aláírásával (G. Brady) és ezen szavakkal: „Valóságát bizonyítom”! A Máriaczei gyomorcsseppek valódián kaphatók.

Léván, Boleman Ede és Medveczky Sándor urak gyógyszerházaiban, Nagy-Sallóban Zsorna László, Zelizen Steyrer Károly, Lekéren Bolyos Gyula urak gyógyszerházaiban.

220. 43-4.

MÁRIACZELLI GYOMORCSEPPEK!

2916/892. tkv. szám.

Árverési hirdetményi kivonat.

A lévai kir. bíróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Stamberger Mór és társa kis-oroszok lakos végrehajtatójának Pető András kis-oroszok lakos végrehajtást szenvedő elleni 342 frt 74 kr. tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a lévai kir. járásbírósg területén lévő kis-oroszok községben fekvő a végrehajtást szenvedett Pető András 3/6 részben egy a társtulajdonos Pető Rozália kiskorú Pető Mária kiskorú és Pető Ferencz kiskorú 1/6-1/6 részben megillető s a kis-oroszok 159. sz. tjkében A. I. 1. sorsz. alatt foglalt btelelek és a rajta épült 1. összeírású sz. lakházra az 1881. évi LX. t. cz. 150 §-nak alkalmazásával az árverést 416 forintban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1893. évi január hó 16 ik napján délelőtti 10 órakor Kis-oroszok községbíró házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áról is eladtni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsírának 10%-át vagyis 41 frt 60 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jeltett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában, kijelölt ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Léván, 1892. évi szept. hó 28. napján.

A lévai kir. bíróság mint tkkvi hatóság.

Frankó, kir. albiró.

2746/1892. szám.

Árverési hirdetményi kivonat.

A lévai kir. járásbírósg mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a m. kir. államkincstár végrehajtatójának Végh Józsefné végrehajtást szenvedő elleni 18 frt 32 kr. tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a lévai kir. járásbírósg területén lévő Csata községben fekvő az adós Végh Józsefnének és a társtulajdonos Végh Jánosnak a csatai 66. sz. tjkében A + 1. sorszám alatt foglalt közös ingatlanokra és az azon épült 46. összeírású számú lakházukra az ár-

verést 320 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1893. évi január hó 23 ik napján délelőtti 10 órakor a községi bíró házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áról is eladtni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsírának 10%-át vagyis 32 forintot, készpénzben, vagy az 1881-ik LX. t. cz. 42. §-ában jeltett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt m. kir. igazságügyminiszteri rendelet 8 §-ában, kijelölt ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Léván, 1892. évi szeptember hó 26. n.

A lévai kir. járásbírósg mint tkkvi hatóság.

Frankó, kir. albiró.

Csak

az illető a ki bevásárlásnál a „Horgony“ gyárjegyre ügyel biztos lehet, hogy nem kapott értéktelen utánzást.

A Pain-Expeller

„horgonnyal“ legjobb eredménnyel alkalmazható czúz, hátfájdalmak, fejfájás, köszvény, csipőfájdalmak, tagszaggas és meghülek ellen; gyakran már egy bedörzsölés elegendő a fáj-dalmak enyhülésére. Minden üveg a gyárjeggyel a

„Horgonnyal“

el van látva és ez után könnyen felismerhető. Minthogy ezen kitünő háziszor majdnem minden gyógyszerháza 40kros, 70 kros és 1 frt 20 kros üvegekben kapható, mindenki által beszerezhető Csakis a Richter-féle Horgony-Pain-Expeller — valódi. —

Mutatvány számokat ingyen és bérmentesen.

Magyarország

legolcsóbb és legdiszesebb képes hetilapja

KÉPES CSALÁDI LAPOK

1893-ik év január hó 1 én

TIZENÖTÖDIK ÉVFOLYAMÁBA LÉP

a magyar művelt, de különösen a magyar női művelt olvasó közönségnek legkedvesebb lapja.

A „Képes Családi Lapok“ magyar szépirodalmi lapok között legjobban el van terjedve.

A „Képes Családi Lapok“ most lépett a 15-ik évfolyamába, mi eléggé bizonyítja, mennyire megnyerte e lap a magyar művelt közönség tetszését.

A „Képes Családi Lapok“ szellemi részét, a magyar irodalom legelső írói nyujtják A szerkesztőség dr. Murányi Ármin, dr. Tolnai Lajos és Várady Antal kezében van, akik sem fáradságot, sem költséget nem kimélnék, hogy a lap szelleme a művelt olvasók legmagasabb igényeit is kielégítse.

A „Képes Családi Lapok“ munkatársai sorában vannak a többi között; Jókai, Mikszáth, Dalmady, Temérdek, Lauka, Tölgyessy, dr. Murányi Ernő, Csorba A., Pósa, Rudnyánszky, Beniczkyne Bajza Lenke, Büttner Lina, Nagyvárady Mira, Kövér Ilma, V. Gaál Karolina, Harmath Lujza, Hevesiné Sikor Margit, stb. stb. hírneves írónk és írónők.

A „Képes Családi Lapok“ minden számában legkiválóbb művészek rajzai és képei után kitünő illusztrációkat ad.

A „Képes Családi Lapok“, minden számához legjobb írónktól egy regény teljes nyomtatott ivét kapják az olvasók díjtalanul s így egy év alatt 5-6 regény birtokába jutnak melyekhez mindig diszes boríték is járul.

A „Képes Családi Lapok“ minden számában ügyesen össze állított sakrejtvények, apróságok és irodalmi ismertetések talál az olvasó: — s a lap előfizetőinek postájában a legszellemdusabb társalgás folyik az előfizetők között, végül:

A „Képes Családi Lapok“ minden kéthétben külön divat mellékletet ad, a mely a női közönségnek minden más divat lapot teljesen nélkülözhetővé tesz.

A „Képes Családi Lapok“ előfizetése egy évre 6 frt. félévre 3 frt. negyedévre 1,50., aki az egész évi előfizetési díjához 80 krt. küld, 4 regényt, a ki télelvi előfizetéséhez 40 krt. küld, 2 regényt s a ki negyedévi előfizetéséhez 20 krt. küld, 1 regényt kap bérmentve jutalmul.

Előfizetéseket az év bármely napjától elfogad és levelező lapon óhajtra mutatóvány számokat bárkinek díjtalanul küld:

A „Képes Családi Lapok“ kiadó hivatala

Budapesten, Nagykorona. utca 20. sz.